

عربی گرام  
اور  
عربی بولچال

الفاظ کی 3 قسمیں ہیں: اسم، فعل، حرف۔ قرآن کی ہر سطر میں اوسطاً 9 الفاظ ہیں، جن میں سے 4 اسم، 3 فعل اور 2 حروف آتے ہیں۔

**① حروف (Particles):** بہت آسان ہیں اور ان کی اصل تعداد بھی بہت کم ہے۔ ان میں کوئی تبدیلی نہیں ہوتی۔

کورس-1 (آؤ قرآن سمجھیں نماز کے ذریعے) کے بعد اگر آپ صرف 20 حروف سیکھ لیں تو تقریباً 95 فیصد حروف آپ سیکھ لیں گے۔ ان میں سے کئی حروف ان شاء اللہ اس کورس میں آپ سیکھ لیں گے۔

**② اسم:** یہ ہر لائن میں 4 مرتبہ آتے ہیں۔ ان میں صرف جمع اور واحد کی تبدیلیاں ہوتی ہیں۔ اس کی جمع بنانے کا ایک طریقہ

آپ نے سیکھا: مثلاً مُسْلِم - مُسْلِمُون، مُسْلِمِین۔ اس کے کچھ اور طریقے ہم بعد میں سیکھیں گے، مثلاً: کِتاب - کُتُب، نَفْس - أَنْفُس وغیرہ

**③ افعال:** حروف اور اسم کے بعد رہ جاتے ہیں افعال، جو کہ قرآن کی ہر لائن میں 3 مرتبہ آتے ہیں۔ 3 کے اس عدد میں وہ اسماء

بھی شامل ہیں جو ہم فعل کے تحت سیکھتے ہیں جیسے اسم فاعل، اسم مفعول، کام کا نام وغیرہ۔ قرآن کو سمجھنے کے لیے ایک اہم کام مختلف افعال کے فعل ماضی، مضارع، امر و نہی کی مختلف شکلوں (صیغوں) کو سیکھنا ہے۔

کورس 1 میں ہم نے ثلاثی (3 حروف والے) افعال سیکھے، جیسے: فَتَحَ، نَصَرَ، ضَرَبَ، سَمِعَ۔ اگر ان 3 حروف میں سے کوئی کمزور حرف (و یا آئے، جیسے: وَهَبَ، قَالَ، كَانَ، دَعَا وغیرہ تو اس کو کمزور فعل کہا جاتا ہے۔ کسی شخص کا ہاتھ کمزور ہے تو وہ شخص بھی کمزور ہو جاتا ہے، اسی طرح 3 حروف میں سے ایک حرف بھی کمزور ہو تو اس فعل کو کمزور فعل کہا جاتا ہے۔

اس طرح سے ثلاثی افعال دو طرح کے ہوتے ہیں:

**① صحیح:** یعنی صحت والے افعال۔ یاد رکھیے لفظ صحیح صحت سے بنا ہے۔ صحیح افعال یعنی جس میں صحت والے 3 حروف ہوں، جیسے: فَتَحَ، نَصَرَ، ضَرَبَ، سَمِعَ۔ اس قسم کے افعال قرآن میں تقریباً 9000 بار آتے ہیں، یعنی ہر لائن میں ایک بار۔

**② کمزور:** 3 حروف میں ایک کمزور ہو، جیسے: وَهَبَ، قَالَ، كَانَ، دَعَا۔ ایسے افعال قرآن میں تقریباً 9000 بار آتے ہیں، یعنی ہر لائن میں ایک بار۔

بعض افعال میں دو حروف یکساں ہوتے ہیں جیسے: ضَلَّ، وَدَ۔ ایسے افعال قرآن میں تقریباً 1300 بار آئے ہیں۔

افعال کی ایک اور قسم: مزید فیہ (زیادہ ہے اس میں، یعنی 3 حروف میں) کی ہے۔ جیسے عَلَمَ سے عَلَمَ (اس میں لام زیادہ ہے)، اور تَعْلَمَ (اس میں تاء اور لام زیادہ ہے)۔ ان کو آپ اگلے کورس میں سیکھیں گے

## گرامر 1b کا سبق گمزور افعال: وَهَب

اگر کسی کا ہاتھ کمزور ہو تو وہ انسان بھی کمزور ہوتا ہے۔ اسی طرح جس فعل میں کمزور حرف ہو، وہ فعل کمزور کہلاتا ہے۔ کمزور حروف والے افعال کی تین قسمیں اہم ہیں:

جن کے شروع میں کمزور حرف ہو: وَهَب، وَجَد، وَلَدَ، ...

جن کے پیچے میں کمزور حرف ہو: قَالَ، كَانَ، تَابَ، ...

جن کے آخر میں کمزور حرف ہو: دَعَا، هَدَى، رَضِيَ، ...

ایسے افعال قرآن میں کل تقریباً 9000 بار آئے ہیں، یعنی تقریباً ہر لائن میں 1 بار! اس لیے ان کو شوق سے سسکھیے۔

**کمزور حروف کیوں؟** کیونکہ ان 3 حروف کی آواز ایسے نکلتی ہے جیسے بہت ہی کمزور اور بیمار آدمی کی! (اووو، آآآ، ای ی ی!) کمزور حروف تحکم جاتے ہیں، اس لیے غائب ہو جاتے ہیں یا آرام کرنے چلے جاتے ہیں!!! مگر ان کی خوبصورتی یہ ہے کہ یہ ایک ٹیم میں کام کرتے ہیں، یہ بدلتے رہتے ہیں ایک دوسرے سے! یہ سب اس لیے کرتے ہیں تاکہ آپ کو پڑھنے میں آسانی ہو!! آئیے اب ہم ایسے کمزور فعل کو سسکھتے ہیں جس کے شروع میں کمزور حرف ہے جیسے وَهَب۔

اس کے صینے بناتے وقت یہ خیال رکھیے:

- ماضی کی چاپی: وَهَب۔ اس کے صینے دیسے ہی بنیں گے جیسے فَتَحَ فَتَحُوا وَغَيْرَه۔ اس میں کوئی نئی چیز نہیں ہے۔
- مضارع کی چاپی: فَتَحَ يَفْتَحُ کے جیسا وَهَب یَوْهَب بنے گا۔ البتہ یہاں بولنے میں آسانی کرنے کے لیے عربوں نے واو کو نکال کر اس کو یَهَب بنادیا! گویا واو تحکم کر غائب ہو گیا۔ اب آپ یَهَب کے بجائے آسانی سے کہیے یَهَب! اب اس چاپی سے بقیہ صینے آپ بنا سکتے ہیں!
- امر کی چاپی: يَهَبُ کا یاء گرائیئے اور آخری حرف کو ساکن کیجیے: هَب! اب اس چاپی سے بقیہ صینے آپ بنا سکتے ہیں!
- اسم فَاعِل اور اسم مَفْعُول کی طرح وَاهِب اور مَوْهُوب بنیں گے۔ یہاں کوئی تبدیلی نہیں، الحمد للہ۔

وَهَبٌ: اس نے عطا کیا

؟

(خانوں کے الفاظ میں 3 افعال کی چاہیاں ہیں اور 3 اسماء کی چاہیاں)

فعل امر، فعل نہی، اسم فاعل، اسم مفعول، کام کاتا نام	
عطایا کرنا	هَبٌ
عطایا کرو!	هَبُوا
مٹ عطا کرنا!	لَا تَهَبْ
مٹ عطا کرو!	لَا تَهَبُوا
عطایا کرنے والا جس کو عطا کیا گیا عطایا کرنا	وَاهِبٌ مَوْهُوبٌ وَهَبٌ

فعل مضارع		فعل ماضٍ	
وہ عطا کرتا ہے	يَهَبُ	اس نے عطا کیا	وَهَبٌ
وہ سب عطا کرتے ہیں	يَهَبُونَ	ان سب نے عطا کیا	وَهَبُوا
آپ عطا کرتے ہیں	تَهَبْ	آپ نے عطا کیا	وَهَبَتْ
میں عطا کرتا ہوں	أَهَبْ	میں نے عطا کیا	وَهَبَتُ
آپ سب عطا کرتے ہیں	تَهَبُونَ	آپ سب نے عطا کیا	وَهَبْتُمْ
ہم سب عطا کرتے ہیں	نَهَبْ	ہم سب نے عطا کیا	وَهَبَنَا
وہ عورت عطا کرتی ہے	تَهَبْ	اس عورت نے عطا کیا	وَهَبَتْ

## ☆☆☆☆☆ عربی بول چال ☆☆☆☆☆

نَعْمٌ، وَهَبٌ.

هَلْ وَهَبٌ؟

نَعْمٌ، وَهَبُوا.

هَلْ وَهَبُوا؟

نَعْمٌ، وَهَبَتْ.

هَلْ وَهَبَتْ؟

نَعْمٌ، وَهَبَنَا.

هَلْ وَهَبْتُمْ؟

کلاس کے بعد آپس میں سوالات و جوابات کیجیے:

• فعل مضارع:

نَعْمٌ، يَهَبُونَ زَيْدًا؟      هَلْ يَهَبُونَ زَيْدًا.

• فعل أمر:

سَوْفَ أَهَبْ زَيْدًا!      هَبْ زَيْدًا!

• اسم فاعل/اسم مفعول:

نَعْمٌ، أَللَّهُ وَاهِبٌ؟      هَلِ اللَّهُ وَاهِبٌ؟

وَهَبٌ کی طرح وضع (اس نے رکھا) کا پورا ٹیبل بنایا جاسکتا ہے۔ اسی طرح کچھ اور افعال بھی اسی اسٹائل پر آتے ہیں۔

## گرامر 1c کا سبق: مزور افعال: وَعَدَ

وَعَدَ کے صیغہ بناتے وقت یہ خیال رکھیے:

- ماضی کی چابی: وَعَدَ۔ اس کے صیغہ ویسے ہی بنیں گے جیسے ضَرَبَ ضَرَبُوا وغیرہ۔ اس میں کوئی نئی چیز نہیں ہے۔
- مضارع کی چابی: ضَرَبَ يَضْرِبُ کی طرح وَعَدَ يَوْعِدُ بنے گا۔ البتہ یہاں بولنے میں آسانی کرنے کے لیے عربوں نے واو کو نکال کر اس کو يَعِدُ بنادیا! گویا واو تھک کر غائب ہو گیا۔ اب آپ يَوْعِدُ کے بجائے آسانی سے کہیے يَعِدُ! اب اس چابی سے بقیہ صیغہ آپ بناسکتے ہیں!
- امر کی چابی: يَعِدُ کا یاء گرائیے اور آخر حرف کو ساکن کیجیے: عِدْ! اب اس چابی سے بقیہ صیغہ آپ بناسکتے ہیں!
- اسم فاعل اور اسم مفعول کی طرح وَاعد اور مَوْعِدَ بنیں گے۔ یہاں کوئی تبدیلی نہیں، الحمد للہ۔

(خانوں کے الفاظ میں 3 افعال کی چابیاں ہیں اور 3 اسماء کی چابیاں)

فعل أمر، فعل نهي، اسم فاعل، اسم مفعول، کام کائنام	
وَعْدَ کرنا	عِدْ
وَعْدَ کرو!	عِدُوا
مَتْ وَعْدَ کر!	لَا تَعِدْ
مَتْ وَعْدَ کرو!	لَا تَعِدُوا
وَعْدَ کرنے والا	وَاعِدْ
جس سے وَعْدَ کیا گیا	مَوْعِدَ
وَعْدَ کرنا	وَعْدَ

فعل مضارع		فعل ماضٍ	
وَه وَعْدَ کرتا ہے	يَعِدُ	اس نے وَعْدَ کیا	وَعَدَ
وَه سب وَعْدَ کرتے ہیں	يَعِدُونَ	ان سب نے وَعْدَ کیا	وَعَدُوا
آپ وَعْدَ کرتے ہیں	تَعِدْ	آپ نے وَعْدَ کیا	وَعَدَتَ
میں وَعْدَ کرتا ہوں	أَعِدْ	میں نے وَعْدَ کیا	وَعَدَتُ
آپ سب وَعْدَ کرتے ہیں	تَعِدُونَ	آپ سب نے وَعْدَ کیا	وَعَدْتُمْ
ہم سب وَعْدَ کرتے ہیں	نَعِدْ	ہم سب نے وَعْدَ کیا	وَعَدْنَا
وَه عورت وَعْدَ کرتی ہے	تَعِدْ	اس عورت نے وَعْدَ کیا	وَعَدَتْ

## ☆☆☆☆☆ عربی بول چال ☆☆☆☆☆

نَعَمْ، يَعِدُ زَيْدًا.

هَلْ يَعِدُ زَيْدًا؟

نَعَمْ، يَعِدُونَ زَيْدًا.

هَلْ يَعِدُونَ زَيْدًا؟

نَعَمْ، أَعِدُ زَيْدًا.

هَلْ تَعِدُ زَيْدًا؟

نَعَمْ، نَعِدُ زَيْدًا.

هَلْ تَعِدُونَ زَيْدًا؟

کلاس کے بعد آپس میں سوالات و جوابات کیجیے:

• فعل ماضی:

هَلْ وَعَدْتُمْ سَعْدًا؟      نَعَمْ، وَعَدْنَا سَعْدًا.

• فعل أمر:

سَوْفَ أَعِدُ سَعْدًا!      عِدْ سَعْدًا!

• اسم فاعل/اسم مفعول:      هَلْ أَنْتَ وَاعِدٌ؟      نَعَمْ، أَنَا وَاعِدٌ.

وَعْدَہی کی طرح وَجَدَ (اس نے پایا) کا پورا ٹیبل بنایا جاسکتا ہے۔ اسی طرح کچھ اور افعال بھی اسی اسٹائل پر آتے ہیں۔

## گرامر 1d کا سبق: قَالَ ممزور افعال:

اب ہم تیج میں کمزور حرف والے فعل کو سیکھیں گے: قَالَ۔ اس طرح کے افعال قرآن کریم میں تقریباً 4000 بار آتے ہیں۔

- ماضی کی چاپی: قَالَ۔ اس کی جمع ہو گی قَالُوا۔ مگر اس کے بعد قَالَتْ کے بجائے قُلْتَ کہنا ہے۔ کمزور حرف (الف) آرام کرنے چلا گیا۔ آپ بھی قَالَتْ کے بجائے آرام سے کہیے قُلْتَ! بقیہ صینے اسی طرح ہوں گے۔

• مضارع کی چاپی: يَقُولُ۔ الف واء سے بدل گیا یعنی يَقَالُ کے بجائے يَقُولُ۔ اس چاپی سے بقیہ صینے آپ بناسکتے ہیں!

- امر کی چاپی: قُلْ۔ يَقُولُ کا یاء گرایئے اور آخری حرف کو ساکن کیجیے: قُولْ کمزور حرف (واء) حکم سنتے ہی ڈر کر بھاگ گیا تو رہ گیا قُلْ!

(خانوں کے الفاظ میں 3 افعال کی چاپیاں ہیں اور 3 اسماء کی چاپیاں)

فعل أمر، فعل نهي، اسم فاعل، اسم مفعول، کام کاتام	
کہہ!	قُلْ
کہو!	قُولُوا
مت کہہ!	لَا تَقُلْ
مت کہو!	لَا تَقُولُوا
کہنے والا جو کہا گیا کہنا	قَالِل مَقْوُل قَوْل

فعل مضارع	فعل ماض
وہ کہتا ہے	يَقُولُ
وہ سب کہتے ہیں	يَقُولُونَ
آپ کہتے ہیں	تَقُولُ
میں کہتا ہوں	أَقُولُ
آپ سب کہتے ہیں	تَقُولُونَ
ہم سب کہتے ہیں	نَقُولُ
وہ عورت کہتی ہے	تَقُولُ
اس عورت نے کہا	قَالَتْ

### ❖❖❖❖❖ عربی بول چال ❖❖❖❖❖

نَعَمْ، قَالَ خَيْرًا.

هَلْ قَالَ خَيْرًا؟

نَعَمْ، قَالُوا خَيْرًا.

هَلْ قَالُوا خَيْرًا؟

نَعَمْ، قُلْتَ خَيْرًا.

هَلْ قُلْتَ خَيْرًا؟

نَعَمْ، قُلْنَا خَيْرًا.

هَلْ قُلْنَا خَيْرًا؟

کلاس کے بعد آپس میں سوالات و جوابات کیجیے:

- فعل مضارع: هَلْ تَقُولُونَ خَيْرًا؟ نَعَمْ، نَقُولُ خَيْرًا.
  - فعل أمر: قُلْ خَيْرًا! سَوْفَ أَقُولُ خَيْرًا.
  - اسم فاعل/اسم مفعول: هَلْ أَنْثُمْ قَابِلُونَ؟ نَعَمْ، نَحْنُ قَابِلُونَ.
- قالَ ہی کی طرح تاب (اس نے توبہ کی) کا پورا میبل بنایا جاسکتا ہے۔ اسی طرح کچھ اور افعال بھی اسی اسٹائل پر آتے ہیں۔

## گرامر 2a کا سبق: کانَ

قالَ هی کی طرح کانَ ہے یعنی اس کے نقچ میں کمزور حرف ہے۔ اس کے صینے قالَ کے صیغوں ہی کی طرح بنیں گے۔

(خانوں کے الفاظ میں 3 افعال کی چاپیاں ہیں اور 3 اسماء کی چاپیاں)

کانَ: وہ تھا 944

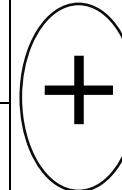
فعل امر، فعل نہی، اسم فاعل، اسم منعول، کام کاتا نام	
تو ہو!	کُنْ
تم سب ہو!	کُونُوا
تو مت ہو!	لَا تَكُنْ
تم سب مت ہو!	لَا تَكُونُوا
ہونے والا	کَائِن
-	-
ہونا	کَوْن

فعل مضارع		فعل ماضٍ	
وہ ہوتا ہے	يَكُونُ	وہ تھا	کانَ
وہ سب ہوتے ہیں	يَكُونُونَ	وہ سب تھے	کانُوا
آپ ہوتے ہیں	تَكُونُ	آپ تھے	کُنْتَ
میں ہوتا ہوں	أَكُونُ	میں تھا	کُنْتُ
آپ سب ہوتے ہیں	تَكُونُونَ	آپ سب تھے	کُنْتُمْ
ہم سب ہوتے ہیں	نَكُونُ	ہم سب تھے	کُنَّا
وہ عورت ہوتی ہے	تَكُونُ	وہ عورت تھی	کَانَتْ

اہم نوٹ: گزرے ہوئے زمانے میں جو کام ہو رہا تھا، اس کے لیے بھی لفظ کانَ اور اس کے ماضی کے الفاظ کا استعمال ہوتا ہے۔ یخچ اس کی مثالیں دی گئی ہیں۔

مثالیں	فعل مضارع	فعل ماضٍ
کانَ يَعْمَلُ وہ عمل کرتا تھا	يَعْمَلُ	کانَ وہ تھا
کانُوا يَعْمَلُونَ وہ سب عمل کرتے تھے	يَعْمَلُونَ وہ سب عمل کرتے ہیں	کانُوا وہ سب تھے
كُنْتَ تَعْمَلُ آپ عمل کرتے تھے	تَعْمَلُ آپ عمل کرتے ہیں	كُنْتَ آپ تھے
كُنْتُ أَعْمَلُ میں عمل کرتا تھا	أَعْمَلُ میں عمل کرتا ہوں	كُنْتُ میں تھا
كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ آپ سب عمل کرتے تھے	تَعْمَلُونَ آپ سب عمل کرتے ہیں	كُنْتُمْ آپ سب تھے
كُنَّا نَعْمَلُ ہم سب عمل کرتے تھے	نَعْمَلُ ہم سب عمل کرتے ہیں	كُنَّا ہم سب تھے
کانَتْ تَعْمَلُ وہ عمل کرتی تھی	تَعْمَلُ ہے وہ عورت عمل کرتی	کانَتْ وہ عورت تھی

=



☆☆☆☆☆ عربی بول چال ☆☆☆☆☆

نَعَمْ، كَانَ يَعْمَلُ.	هَلْ كَانَ يَعْمَلُ؟
نَعَمْ، كَانُوا يَعْمَلُونَ.	هَلْ كَانُوا يَعْمَلُونَ؟
نَعَمْ، كُنْتُ أَعْمَلُ.	هَلْ كُنْتَ تَعْمَلُ؟
نَعَمْ، كُنَّا نَعْمَلُ.	هَلْ كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ؟

کلاس کے بعد آپس میں سوالات و جوابات کیجیے:

- فعل ماضی: هَلْ كَانُوا يَعْمَلُونَ خَيْرًا؟ نَعَمْ، كَانُوا يَعْمَلُونَ خَيْرًا.  
سَوْفَ أَكُونُ صَادِقًا!
- فعل أمر: هَلْ كَانَ يَعْمَلُ؟ كُنْ صَادِقًا!

کَانَ ہی کی طرح ذائق (اس نے چکھا) کا پورا ٹیبل بنایا جا سکتا ہے۔ اسی طرح کچھ اور افعال جیسے قَال، فَام وغیرہ بھی اسی اسٹائل پر آتے ہیں۔

## گرامر 2b کا سبق: زَادَ کمزور افعال

اب ہم نقش میں کمزور حرف والے ایک اور فعل کے اسٹائل کو سمجھیں گے: زَادَ۔

- ماضی کی چاپی: زَادَ۔ اس کی جمع ہو گی زَادُوا۔ مگر اس کے بعد زَادَتَ کے بجائے زِدْتَ کہنا ہے۔ کمزور حرف (الف) آرام کرنے چلا گیا۔ آپ بھی زَادَتَ کے بجائے آرام سے کہیے زِدْتَ! بقیہ صینے اسی طرح ہوں گے۔
- مضارع کی چاپی: ضَرَبَ يَضْرِبُ کی طرح زَادَ يَزِيدُ۔ الف یاء سے بدل گیا۔ اب اس چاپی سے بقیہ صینے آپ بناسکتے ہیں!
- امر کی چاپی: يَزِيدُ کا یاء گرائیے اور آخری حرف کو ساکن کیجیے۔ زِيَدُ۔ کمزور حرف حکم سنتے ہی ڈر کر بھاگے گا تو رہ جاتا ہے زِدُ۔ اب اس چاپی سے بقیہ صینے آپ بناسکتے ہیں!

(خانوں کے الفاظ میں 3 افعال کی چاپیاں ہیں اور 3 اسماء کی چاپیاں)

**51 زَادَ: اس نے بڑھایا**

فعل أم، فعل نهي، اسم فاعل، اسم مفعول، کام کا نام		فعل مضارع	فعل ماضٍ
بڑھا!	زِدُ	يَزِيدُ	زَادَ
بڑھاؤ!	زِيَدُوا	يَزِيدُونَ	زَادُوا
لَا تَزِدُ		تَزِيدُ	زِدْتَ
مت. بڑھا!		أَزِيدُ	زِدْتُ
لَا تَزِيدُوا		تَزِيدُونَ	زِدْتُمْ
بڑھانے والا	زَادِ	نَزِيدُ	زِدَنَا
جو بڑھایا گیا	مَزِيدٌ		
بڑھانا	زِيَادَةٌ	تَزِيدُ	زَادَتْ

## ☆☆☆☆☆ عربی بول چال ☆☆☆☆☆

نَعَمْ، يَزِيدُ.	هَلْ يَزِيدُ؟
نَعَمْ، يَزِيدُونَ.	هَلْ يَزِيدُونَ؟
نَعَمْ، أَزِيدُ.	هَلْ تَزِيدُ؟
نَعَمْ، نَزِيدُ.	هَلْ تَزِيدُونَ؟

کلاس کے بعد آپس میں سوالات و جوابات کیجیے:

• فعل ماضی: هَلْ زِدْتُمْ شَيْئًا؟ مَا زَدْنَا شَيْئًا.

• فعل أمر: زِدْ عِلْمًا! سُوفَ أَزِيدُ عِلْمًا.

زادہ ہی کی طرح گادا (اس نے خفیہ تدبیر کی) کا پورا ٹیبل بنایا جا سکتا ہے۔ اسی طرح کچھ اور افعال بھی اسی اسٹائل پر آتے ہیں۔

## گرامر 2c کمزور افعال: دعا

اب ہم آخر میں کمزور حرف والے فعل کو لیتے ہیں: دعا۔

- ماضی کی چاپی: دعا۔ اس کی جمع دعاو کے بجائے ہوگی دعو۔ کمزور حرف (الف) آرام کرنے چلا گیا۔ آپ بھی دعاو کے بجائے آرام سے کہیے دعو! بقیہ صیغہ اسی طرح ہوں گے (سافر → سفر)۔
- مضارع کی چاپی: نصرٰ ینصر کی طرح دعا یَدْعُ۔ الف واو سے بدل گیا۔ اب اس چاپی سے بقیہ صیغہ آپ بناسکتے ہیں!
- امر کی چاپی: يَدْعُوا کا یاء گرا یئے۔ آخری حرف کمزور ہے تو وہ حکم سنتے ہی ڈر کر بھاگے گا تو رہ جاتا ہے دع۔ چونکہ عربی الفاظ کے شروع میں ساکن الفاظ نہیں پڑھا جاتا اس لیے سامنے ہمہ لگان پڑے گا: اُدع۔ اب اس چاپی سے بقیہ صیغہ آپ بناسکتے ہیں!
- ہو دعا - ہی دعث: یعنی دعاث کو کھینچنے کے بجائے آسانی سے کہیے دعث (ساث ← سٹ)

<sup>189</sup> دعا: اس نے دعا کی / اس نے پکارا (خانوں کے الفاظ میں 3 انعال کی چاپیاں ہیں اور 3 اسماء کی چاپیاں)

فعل أمر فعل نہی، اسم فاعل، اسم مفعول، کام کاتا نام	
پکارا!	أَدْعُ
پکاروا!	أَدْعُوا
مت پکارا!	لَا تَدْعُ
مت پکاروا!	لَا تَدْعُوا
پکارنے والا جس کو پکارا گیا	دَاعٍ مَدْعُوًّا
پکارنا	دُعَاء

فعل مضارع		فعل ماض	
وہ پکارتا ہے	يَدْعُ	اس نے پکارا	دعا
وہ سب پکارتے ہیں	يَدْعُونَ	ان سب نے پکارا	دعوا
آپ پکارتے ہیں	تَدْعُ	آپ نے پکارا	دعوت
میں پکارتا ہوں	أَدْعُ	میں نے پکارا	دعوت
آپ سب پکارتے ہیں	تَدْعُونَ	آپ سب نے پکارا	دعوتُمْ
ہم سب پکارتے ہیں	نَدْعُوْ	ہم سب نے پکارا	دعونا
وہ عورت پکارتی ہے	تَدْعُوْ	اس عورت نے پکارا	دعث

## ☆☆☆☆☆ عربی بول چال ☆☆☆☆☆

نَعَمْ، دَعَا اللَّهَ.

هَلْ دَعَ اللَّهُ؟

نَعَمْ، دَعَوْا اللَّهَ.

هَلْ دَعَوْا اللَّهُ؟

نَعَمْ، دَعَوْتُ اللَّهَ.

هَلْ دَعَوْتَ اللَّهُ؟

نَعَمْ، دَعَوْنَا اللَّهَ.

هَلْ دَعَوْتُمُ اللَّهَ؟

کلاس کے بعد آپس میں سوالات و جوابات کیجیے:

• فعل مضارع: هَلْ تَدْعُونَ اللَّهَ؟ نَعَمْ، نَدْعُو اللَّهَ.

• فعل أمر: أُدْعُ رَبِّكَ! سَوْفَ أُدْعُو رَبِّي.

• اسم فاعل/اسم مفعول: هَلْ أَنْتُمْ دَاعُونَ؟ نَعَمْ، نَحْنُ دَاعُونَ.

دَعَا ہی کی طرح تَلَا (اس نے تلاوت کی) کا پورا ٹیبل بنایا جاسکتا ہے۔ اسی طرح کچھ اور افعال بھی اسی اسٹائل پر آتے ہیں۔

## گرامر 2d کا سبق: ہدی کمزور افعال

- اب ہم ایسے ایک اور فعل کو سمجھتے ہیں جس کے آخر میں کمزور حرف ہے: ہدی۔ اس کے صینے بناتے وقت یہ خیال رکھیے:
- ماضی کی چابی: ہدی۔ اس کی جمع ہو گئی ہدؤا جیسے دعا کی جمع دعوآ آپ نے بنائی تھی۔ بقیہ صینے ہدایت اور اس کے طرز پر ہوں گے۔
  - مضارع کی چابی: ضربِ ضرب کی طرح ہدی یہدی۔ الف یاء سے بدل گیا یعنی یہدی کے بجائے یہدی۔
  - یہدی کی جمع یہدؤن ہو گئی تاکہ آپ آرام سے کہہ سکیں: یہدؤن!
  - امر کی چابی: یہدی کا یاء گرائیے۔ آخری حرف کمزور ہے تو وہ حکم سنتے ہی ڈر کر بھاگے گا تو رہ جاتا ہے ہد۔ چونکہ عربی الفاظ کو اس طرح نہیں پڑھا جاسکتا اس لیے سامنے ہمزہ لگانا پڑے گا: اہد۔ اب اس چابی سے بقیہ صینے آپ بناسکتے ہیں!
  - ہوہدی-ہی ہداث: یعنی ہداث کو کہیجئے کے بجائے آسانی سے کہیے ہداث (ساث → سٹ)

(خانوں کے الفاظ میں 3 افعال کی چابیاں ہیں اور 3 اسماء کی چابیاں)

243 ہدی: اس نے ہدایت دی

فعل ماضِ ماضِ فعل نہی، اسم فاعل، اسم مفعول، کام کائنام		فعل مضارع	فعل ماض
ہدایت دے!	اہد	یہدی	ہدی
ہدایت دوا!	اہدؤا	یہدؤن	ہدؤا
مت ہدایت دے!	لاتہد	تہدی	ہدایت
مت ہدایت دوا!	لاتہدؤا	آپ سب ہدایت دیتے ہیں	ہدایت
ہدایت دینے والا جسے ہدایت دی گئی ہدایت دینا	ہاد مہدی ہدی / ہدایۃ	میں ہدایت دیتا ہوں تہدؤن ہم سب ہدایت دیتے ہیں وہ ہدایت دیتی ہے	میں نے ہدایت دی آپ نے ہدایت دی ہم سب نے ہدایت دی اس عورت نے ہدایت دی

## ☆☆☆☆☆ عربی بول چال ☆☆☆☆☆

لَا يَهُدِي أَحَدًا . (صرف اللہ ہدایت دیتا ہے)

لَا يَهُدُونَ أَحَدًا .

لَا أَهْدِي أَحَدًا .

لَا نَهْدِي أَحَدًا .

هَلْ يَهُدِي أَحَدًا؟

هَلْ يَهُدُونَ أَحَدًا؟

هَلْ تَهْدِي أَحَدًا؟

هَلْ تَهُدُونَ أَحَدًا؟

کلاس کے بعد آپس میں سوالات و جوابات کیجیے:

هَلْ هَدَوْا أَحَدًا؟      مَا هَدَوْا أَحَدًا .

هَلِ اللَّهُ هَادٍ؟      نَعَمُ، اللَّهُ هَادٍ .

• فعل ماضي:

• اسم فاعل / اسم مفعول:

ہذی ہی کی طرح جزی (اس نے بدله دیا) کا پورا ٹیبل بنایا جا سکتا ہے۔ اسی طرح کچھ اور افعال بھی اسی اسٹائل پر آتے ہیں۔

**گرامر 3a** همزہ والے افعال: اُمر کا سبق

اب ہم ایسے فعل کو سیکھتے ہیں جس میں ہمزہ ہے: اُمر۔ اس کا ٹیبل نَصَرِ يَنْصُرُ کی طرح بنے گا۔ اس کے صیغے بناتے وقت یہ خیال رکھیے:

- بعض وقت ہمزہ کمزور حروف کی طرح کام کرتا ہے۔ جیسے امر کے صیغے میں ہمزہ ڈر کر بھاگ جائے گا: فُرْ

- دو ہزار ملتے ہیں تو آسانی کے لیے دوسرا ہزارہ مد بن جاتا ہے: اُمُر → اُمُر

**199 امر:** اس نے حکم دیا (خانوں کے الفاظ میں 3 افعال کی چاپیاں ہیں اور 3 اسماء کی چاپیاں)

فعل أمر، فعل نهي، اسم فاعل، اسم مفعول، کام کانام	حکم دے!	مُرْتَ
حکم دوا!		مُرْرُوا
مت حکم دے!	لا تَأْمُرْ	
مت حکم دوا!	لا تَأْمُرُوا	
حکم دینے والا	اِمِرْ	
جس کو حکم دیا گیا	مَأْمُورْ	
حکم دینا	اَمْرَ	

فعل مضارع		فعل ماضٍ
وہ حکم دیتا ہے	يَأْمُرُ	اس نے حکم دیا
وہ سب حکم دیتے ہیں	يَأْمُرُونَ	ان سب نے حکم دیا
آپ حکم دیتے ہیں	تَأْمُرُ	آپ نے حکم دیا
میں حکم دیتا ہوں	الْمُرُ	میں نے حکم دیا
آپ سب حکم دیتے ہیں	تَأْمُرُونَ	آپ سب نے حکم دیا
ہم سب حکم دیتے ہیں	نَأْمُرُ	ہم سب نے حکم دیا
وہ عورت حکم دیتی ہے	تَأْمُرُ	اس عورت نے حکم دیا

عربی بول چال

نَعَمُ، يَأْمُرُ بِالصَّلَاةِ.

هَلْ يَأْمُرُ بِالصَّلَاةِ؟

نَعَمْ، يَأْمُرُونَ بِالصَّلَاةِ.

هَلْ يَأْمُرُونَ بِالصَّلَاةِ؟

نَعَمْ، اَمْرٌ بِالصَّلَاةِ.

هَلْ تَأْمُرُ بِالصَّلَاةِ؟

نَعَمْ، نَأْمُرْ بِالصَّلَاةِ.

هَلْ تَأْمُرُونَ بِالصَّلَاةِ؟

نَعَمُ، أَمَّا ثُبَّ يَالْمَعُوفُ.

هَا، أَمْتَ بِالْمَعْوَفِ؟

سَوْفَ امْرٌ يَالْمَعْوَفِ.

مُؤْمِنٌ بِالْمَعْوَدَةِ

هـ، أَنْتَ امِّي بِالْمُعْوَذَةِ؟ نَعَمْ، أَنَا امِّي بِالْمُعْوَذَةِ.

کلاس کے بعد آپس میں سوالات و جوابات کیجئے:

- فعل ماضي: نَعَمْ، أَمْرُتَ بِالْمَعْرُوفِ؟ هَلْ أَمْرُتَ بِالْمَعْرُوفِ؟
  - فعل أمر: سَوْفَ امْرُ بِالْمَعْرُوفِ! مُرْ بِالْمَعْرُوفِ!
  - اسم فاعل/اسم مفعول: هَلْ أَنْتَ امْرٌ بِالْمَعْرُوفِ؟ نَعَمْ، أَنَا امْرٌ بِالْمَعْرُوفِ.

امْرٌ ہی کی طرح آخَذَ (اس نے پکڑا) کا پورا ٹیبل بنایا جا سکتا ہے۔ اسی طرح کچھ اور افعال بھی اسی اسٹاکل پر آتے ہیں۔

اب ہم ایسے فعل کو سمجھتے ہیں جس کے مادے میں دو حروف یکساں ہیں: ظن۔ اس کے صیغے بنانا بہت آسان ہے۔

- جہاں کہنے میں مشکل ہو، وہاں حروف کو کھول دینا ہے جیسے ظن (سکون والی تشدید کے ساتھ) کے بجائے ظننت (اس لیے کہ عربی میں ایک ساتھ دو سکون نہیں آتے)۔ یاد رکھیے کہ اس فعل کے صیغے نَصَرَ يَنْصُرُ کی طرح یعنی ظن يُظْنَ بنیں گے۔

- امر کی چاپی: يَظْنُ كَيْأَهْ گرائے اور آخری تشدید پر سے پیش نکالیے تو رہ جاتا ہے ظن۔ آخر میں زبر کو لگانا پڑے گا چونکہ صرف تشدید عربی میں نہیں پڑھی جاتی۔ اس لیے یہ ہو گا: ظن

(خانوں کے الفاظ میں 3 افعال کی چاپیاں ہیں اور 3 اسماء کی چاپیاں)

فعل امر، فعل نہی، اسم فاعل، اسم مفعول، کام کاتا	
گمان کر!	ظن
گمان کرو!	ظنُوا
مت گمان کر!	لَا ظن
مت گمان کرو!	لَا ظنُوا
گمان کرنے والا جس کا گمان کیا جائے	ظان
گمان کرنا	مظنوں
	ظن

فعل مضارع	فعل ماض
وہ گمان کرتا ہے	اس نے گمان کیا
وہ سب گمان کرتے ہیں	ان سب نے گمان کیا
آپ گمان کرتے ہیں	آپ نے گمان کیا
میں گمان کرتا ہوں	میں نے گمان کیا
آپ سب گمان کرتے ہیں	آپ سب نے گمان کیا
ہم سب گمان کرتے ہیں	ہم سب نے گمان کیا
وہ عورت گمان کرتی ہے	اس عورت نے گمان کیا

### عربی بول چال

نعم، ظن خیرًا.

هل ظن خيرًا؟

نعم، ظنوا خيرًا.

هل ظنوا خيرًا؟

نعم، ظننت خيرًا.

هل ظننت خيرًا؟

نعم، ظننا خيرًا.

هل ظننا خيرًا؟

کلاس کے بعد آپس میں سوالات و جوابات کیجیے:

● فعل مضارع: هل تظنو خيرًا؟

نعم، نظن خيرًا.

● فعل أمر: هل ظنوا خيرًا؟

سوف نظن خيرًا!

● فعل أمر:

ظن هی کی طرح رد (اس نے واپس کیا) کا پورا میبل بنایا جاسکتا ہے۔ اسی طرح کچھ اور افعال بھی اسی اسٹائل پر آتے ہیں۔

## گرامر 3c یکسان حروف والے افعال: ضَلَّ

گزشہ سبق کی طرح اس سبق میں بھی ہم ایسا فعل سیکھیں گے جس کے مادے میں دو حروف یکساں ہیں: ضَلَّ

- جہاں کہنے میں مشکل ہو، وہاں حروف کو کھول دینا ہے جیسے ضَلَّتْ (سکون والی تشدید کے ساتھ) کے بجائے ضَلَّتْ۔
- اس کا ٹیبل ضَرَبَ یَضْرِبَ کی طرح بنے گا: ضَلَّ یَضْلُّ
- امر کی چابی: یَضْلُّ کا یاءِ گرایئے اور آخری تشدید پر سے پیش نکالیے تو رہ جاتا ہے ضَلَّ۔ آخر میں زبر کو لگانے پر گاچونکہ صرف تشدید عربی میں نہیں پڑھی جاتی۔ اس لیے یہ ہو گا: ضَلَّ

(خانوں کے الفاظ میں 3 افعال کی چاپیاں ہیں اور 3 اسماء کی چاپیاں)

112 ضَلَّ: وہ گراہ ہوا

فعل امر فعل نہی، اسم فاعل، اسم مفعول، کام کاتانہ	
تو گراہ ہو!	ضَلَّ
تم سب گراہ ہو!	ضِلُّوا
تو مت گراہ ہو!	لَا تَضِلَّ
تم سب مت گراہ ہو!	لَا تَضِلُّوا
گراہ ہونے والا	ضَالٌ
-	-
گراہ ہونا	ضَالَّة

فعل مضارع	فعل ماض
وہ گراہ ہوتا ہے	وہ گراہ ہوا
وہ سب گراہ ہوتے ہیں	وہ سب گراہ ہوئے
آپ گراہ ہوتے ہیں	آپ گراہ ہوئے
میں گراہ ہوتا ہوں	میں گراہ ہوا
آپ سب گراہ ہوتے ہیں	آپ سب گراہ ہوئے
ہم سب گراہ ہوتے ہیں	ہم سب گراہ ہوئے
وہ عورت گراہ ہوتی ہے	وہ عورت گراہ ہوئی

### ☆☆☆☆☆ عربی بول چال ☆☆☆☆☆

لَا يَضِلُّ عَنْ سَبِيلِ اللهِ.

هَلْ يَضِلُّ عَنْ سَبِيلِ اللهِ؟

لَا يَضِلُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللهِ.

هَلْ يَضِلُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللهِ؟

لَا أَضِلُّ عَنْ سَبِيلِ اللهِ.

هَلْ تَضِلُّ عَنْ سَبِيلِ اللهِ؟

لَا نَضِلُّ عَنْ سَبِيلِ اللهِ.

هَلْ تَضِلُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللهِ؟

کلاس کے بعد آپس میں سوالات و جوابات کیجیے:

- فعل مضارع: هَلْ يَضِلُّ عَنِ الظَّرِيقِ؟      لَا يَضِلُّ عَنِ الظَّرِيقِ.
- ضَلَّ ہی کی طرح خَرَ (وہ گرا) کا پورا ٹیبل بنایا جاسکتا ہے۔ اسی طرح کچھ اور افعال بھی اسی اسٹاکل پر آتے ہیں۔

اس سبق میں ہم ایسا فعل سیکھیں گے جس میں ہمزة بھی ہے اور کمزور حرف بھی، اور وہ ہے: شاء۔ اس کے صیغہ بناتے وقت یہ خیال رکھیے:

- ماضی کی چاپی: شاء۔ آگے شاء کے بجائے آرام سے کہیے شئت۔ بقیہ صیغہ اسی طرز پر ہوں گے۔
- قرآن کریم میں شاء صرف مااضی اور مضارع کی شکل میں آیا ہے۔ اس لیے ہم انہی صیغوں کو سیکھ رہے ہیں۔

235 شاء: اس نے چاہا (خانوں کے الفاظ میں 2 افعال کی چاپیاں ہیں)

شاء	اس نے چاہا	یشاء	وہ چاہتا ہے
شاءُوا	ان سب نے چاہا	يَشَاءُونَ	وہ سب چاہتے ہیں
شئت	آپ نے چاہا	تَشَاءُ	آپ چاہتے ہیں
شئتُ	میں نے چاہا	أَشَاءُ	میں چاہتا ہوں
شئُتم	آپ سب نے چاہا	تَشَاءُونَ	آپ سب چاہتے ہیں
شئُنا	ہم سب نے چاہا	نَشَاءُ	ہم سب چاہتے ہیں
شاءُت	اس عورت نے چاہا	تَشَاءُ	وہ عورت چاہتی ہے

### ☆☆☆☆☆ عربی بول چال ☆☆☆☆☆

نعم، شاء خیرًا.

هل شاء خيرًا؟

نعم، شاءُوا خيرًا.

هل شاءُوا خيرًا؟

نعم، شئت خيرًا.

هل شئت خيرًا؟

نعم، شئنا خيرًا.

هل شئنا خيرًا؟

کلاس کے بعد آپکی میں سوالات و جوابات کیجیے:

- فعل مضارع: نعم، نشاء خیرًا؟      هل تشاءون خيرًا؟

شاء ہی کی طرح جاء (وہ آیا) ہے۔ جاء ب (آیا ساتھ، یعنی لایا)۔ یہ فعل صرف مااضی کی حالت میں آیا ہے۔ ہم یہاں صرف مااضی کی پریکٹس کریں گے، ان شاء اللہ!

جاء، جاءوا، جئت، جئت، جئتم، جئنا، جاءت

شاء اور جاء کی طرح حفاف (وہ ڈرا) کا پورا ٹیبل بنایا جاسکتا ہے۔ اسی طرح کچھ اور افعال بھی اسی اسٹائل پر آتے ہیں۔

اس سبق میں ہم ان افعال کو لیں گے جو اس کورس اور پچھلے کورس "آد، قرآن سمجھیں نماز کے ذریعے" میں فتح باب سے آئے ہیں۔ یقین ہر فعل کے ساتھ اس کا کوڈ (ف: فتح)، مادے کے حروف، قرآن کے اندر تکرار کی تعداد، چھ چاپیاں اور قرآنی مثال دی گئی ہے۔

قرآنی فقرے	کام کا نام	اسم مفعول	اسم فاعل	اسم امر	فعل مضارع	فعل ماضِ	تکرار	مادہ	کوڈ	کام کا نام
فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ	فتح	مَفْتُوحٌ	فَاتِحٌ	إِفْتَحْ	يَفْتَحُ	فَتَحَ	29	فتاح	ف	1
أَتَجْعَلُ فِيهَا	جعل	مَجْعُولٌ	جَاعِلٌ	إِجْعَلْ	يَجْعَلُ	جَعَلَ	346	جعل	ف	2
فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا وَلَنْ تَفْعَلُوا	فعل	مَفْعُولٌ	فَاعلٌ	إِفْعَلْ	يَفْعَلُ	فَعَلَ	105	فعـل	فـ	3
وَمَا يَحْدَعُونَ إِلَّا أَنْفُسُهُمْ	خداع	مَخْدُوعٌ	خَادِعٌ	إِخْدَعْ	يَخْدَعُ	خَدَعَ	3	خداع	فـ	4
ذَهَبَ اللَّهُ بِنُورِهِمْ	ذهب	-	ذَاهِبٌ	إِذْهَبْ	يَذْهَبُ	ذَهَبَ	37	ذهب	فـ	5
وَيَقْطَعُونَ مَا أَمْرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوَصَّلَ	قطع	مَقْطُوعٌ	قَاطِعٌ	إِفْطَعْ	يَقْطَعُ	قطـع	15	قطع	فـ	6

اس سبق میں ہم ان افعال کو لیں گے جو اس کورس اور پچھلے کورس "آ و قرآن سمجھیں نماز کے ذریعے" میں نصار باب سے آئے ہیں۔ یونچے ہر فعل کے ساتھ اس کا کوڈ (ن: نصار)، مادے کے حروف، قرآن کے اندر تکرار کی تعداد، چھ چاہیاں اور قرآنی مثالیں دی گئی ہیں۔

قرآنی فقرے	کام کا نام	اسم مفعول	اسم فاعل	اسم امر	فعل مضارع	فعل ماضی	تکرار	مادہ	کوڈ	کام کا نام
إِذَا جَاءَ نَصَرُ اللَّهُ وَالْفَتْحُ	نصر	مَنْصُورٌ	نَاصِرٌ	أُنْصُرٌ	يَنْصُرُ	نَصَرٌ	94	نصر	ن	1
مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ	خلق	مَخْلُوقٌ	خَالِقٌ	أُخْلَقٌ	يَخْلُقُ	خَلَقَ	248	خلق	ن	2
إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ	عبادة	مَعْبُودٌ	عَابِدٌ	أَعْبُدُ	يَعْبُدُ	عَبَدَ	143	عبد	ن	3
أَعْنَى عَلَى ذِكْرِكَ	ذکر	مَذْكُورٌ	ذَاكِرٌ	أَذْكُرُ	يَذْكُرُ	ذَكَرٌ	187	ذکر	ن	4
أَعْنَى عَلَى ذِكْرِكَ وَشُكْرِكَ	شکر	مَشْكُورٌ	شَاكِرٌ	أُشْكُرٌ	يَشْكُرُ	شَكَرٌ	65	شكرا	ن	5
وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَفْوَاجًا	دخول	مَدْخُولٌ	دَاخِلٌ	أُدْخُلٌ	يَدْخُلُ	دَخَلَ	78	دخل	ن	6
وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ	حسد	مَحْسُودٌ	حَاسِدٌ	أُحْسَدٌ	يَحْسُدُ	حَسَدَ	5	حسد	ن	7
وَكُلُوا وَاشْرِبُوا وَلَا تُسِرِّفُوا	أكل	مَأْكُولٌ	اَكِلٌ	كُلٌ	يَأْكُلُ	أَكَلَ	101	أكل	ن	8
وَيَقْطَعُونَ مَا أَمْرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ	أمر	مَأْمُورٌ	آمِرٌ	مُرٌ	يَأْمُرُ	أَمَرَ	244	أمر	ن	9
لَا تَأْخُذُهُ سِنَةً وَلَا نَوْمً	أخذ	مَأْخُوذٌ	آخِذٌ	حُدُ	يَأْخُذُ	أَخَذَ	135	خذ	ن	10
وَتَرَكُهُمْ فِي ظُلْمٍ لَا يُبَصِّرُونَ	ترك	مَتَرَوْكٌ	تَارِكٌ	أُتَرُوكٌ	يَتَرَوْكُ	تَرَكَ	41	ترك	ن	11
هُمْ فِيهَا خَلِدُونَ	خلد، خلود		خَالِدٌ	أَخْلَدٌ	يَخْلُدُ	خَلَدَ	83	خلد	ن	12
وَاللَّهُ خَيْرُ الرُّزْقَيْنَ	رزق	مَرْزُوقٌ	رَازِقٌ	أُرْزُقٌ	يَرْزُقُ	رَزَقَ	122	رزق	ن	13
فَسَجَدُوا إِلَّا أَبْلِيلِيَّس	سجود	مَسْجُودٌ	سَاجِدٌ	أُسْجُدٌ	يَسْجُدُ	سَجَدَ	64	سجد	ن	14
يَا دُمْ اسْكُنْ أَنْثَ وَرَوْجُكَ الْجَنَّةَ	سكن		سَاكِنٌ	أُسْكُنٌ	يَسْكُنُ	سَكَنَ	17	سكن	ن	15

اس سبق میں ہم ان افعال کو لیں گے جو اس کورس اور پچھلے کورس "آ و قرآن" سمجھیں نماز کے ذریعے "میں نصر اور ضرب باب سے آئے ہیں۔ یعنی ہر فعل کے ساتھ اس کا کوڈ (ن: نصر، ص: ضرب)، مادے کے حروف، قرآن کے اندر تکرار کی تعداد، چھ چاہیاں اور قرآنی مثالیں دی گئی ہیں۔

قرآنی نظرے	کام کا نام	اسم مفعول	اسم فاعل	اسم امر	فعل مضارع	فعل ماضٍ	فعل ماضٍ	تکرار	مادہ	کوڈ	کام کا نام
إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفُتْحُ	نصر	مَنْصُورٌ	نَاصِرٌ	أُنْصُرٌ	يَنْصُرُ	نَصْرٌ	نَصْرٌ	94	ن ص ر	ن	1
فُلْ يَأْيَهَا الْكُفَّارُونَ	کُفر	مَكْفُورٌ	كَافِرٌ	أُكْفُرٌ	يَكْفُرُ	كَفَرٌ	كَفَرٌ	461	ک ف ر	ن	2
وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ	شُعُورٌ	مَشْعُورٌ	شَاعِرٌ	أُشْعُرٌ	يَشْعُرُ	شَعَرٌ	شَعَرٌ	30	ش ع ر	ن	3
إِنْ كُنْتُمْ صَدِيقِينَ	صدق	مَصْدُوقٌ	صَادِقٌ	أَصْدُقٌ	يَصْدُقُ	صَدَقٌ	صَدَقٌ	89	ص د ق	ن	4
وَمَا يُضْلِلُ بِهِ إِلَّا الْفَسِيقِينَ	فسق	-	فَاسِقٌ	أُفْسِقٌ	يَفْسُقُ	فَسَقٌ	فَسَقٌ	54	ف س ق	ن	5
وَمَا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ	کتمان	مَكْتُومٌ	كَاتِمٌ	أُكْتُمٌ	يَكْتُمُ	كَتَمٌ	كَتَمٌ	21	ک ت م	ن	6
إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَحِي أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا	ضرب	مَضْرُوبٌ	ضَارِبٌ	إِضْرِبٌ	يَضْرِبُ	ضَرَبٌ	ضَرَبٌ	58	ض ر ب	ض	7
صُمْ بِكُمْ عُمَىٰ فَهُمْ لَا يَرِجِعُونَ	رجوع	-	رَاجِعٌ	إِرْجَعٌ	يَرْجِعُ	رَجَعٌ	رَجَعٌ	86	رج ع	ض	8
وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونُوا مِنَ الظَّالِمِينَ	ظلم	مَظْلُومٌ	ظَالِمٌ	إِظْلَمٌ	يَظْلِمُ	ظَلَمٌ	ظَلَمٌ	266	ظ ل م	ض	9
مَلِكٌ يَوْمَ الدِّينِ	ملک	مَمْلُوكٌ	مَالِكٌ	إِمْلِكٌ	يَمْلِكُ	مَلَكٌ	مَلَكٌ	48	م ل ک	ض	10
وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ بِمَا كَانُوا يَكْذِبُونَ	کذب	مَكْذُوبٌ	كَاذِبٌ	إِكْذِبٌ	يَكْذِبُ	كَذَبٌ	كَذَبٌ	77	ک ذ ب	ض	11

اس سبق میں ہم ان افعال کو لیں گے جو اس کورس اور پچھلے کورس "آ و قرآن سمجھیں نماز کے ذریعے" میں سمع، وَهَبْ، وَعَدْ باب سے آئے ہیں۔ نیچے ہر فعل کے ساتھ اس کا کوڈ (س: سمع، وَهَبْ، وَعَدْ)، مادے کے حروف، قرآن کے اندر تکرار کی تعداد، چھ چاہیاں اور قرآنی مثالیں دی گئی ہیں۔

قرآنی فقرے	کام کا نام	اسم مفعول	اسم فاعل	اسم امر	فعل مضارع	فعل ماضٍ	تکرار	مادہ	کوڈ
	کام کا نام								
سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ	سماع، سمع	سماعة، سمع	سامع	اسمع	يَسْمَعُ	سمع	147	س م ع	س
إِنَّى أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ	علم	مَعْلُومٌ	عالِمٌ	أَعْلَمُ	يَعْلَمُ	علم	518	ع ل م	س
إِلَّا الَّذِينَ افْتَنُوا وَعَمِلُوا الصَّلِحَاتِ	عمل	مَعْمُولٌ	عامل	أَعْمَلٌ	يَعْمَلُ	عمل	318	ع م ل	س
الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ	حمد	مَحْمُودٌ	حامد	إِحْمَادٌ	يَحْمَدُ	حمد	46	ح م د	س
إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ	خسر، خسران	مَخْسُورٌ	خاسِرٌ	إِحْسَرٌ	يَخْسِرُ	خسر	51	خ س ر	س
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ	شهادة، شهود	مَشْهُودٌ	شاهد	إِشَهَدٌ	يَشْهُدُ	شهاد	90	ش د ه	س
يُنْفَضِّلُونَ عَهْدَ اللَّهِ	عهد	مَعْهُودٌ	عاهد	إِعْهَدٌ	يَعْهُدُ	عهد	35	ع د ه	س
وَهَبَ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً	وهب	مَوْهُوبٌ	واهِبٌ	هَبٌ	يَهْبُ	وهب	22	و ه ب	و ه
إِذَا وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ	وقوع	مَوْقُوعٌ	واقع	قع	يَقْعُ	واقع	20	و ق ع	و ه
إِلَّا إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ	وعد	مَوْعِدٌ	واعد	عِدٌ	يَعِدُ	وعد	139	و ع د	و ع
وَوَجَدَكَ ضَالًاً فَهَدَى	وجود	مَوْجُودٌ	واجد	جَدٌ	يَجِدُ	وجاد	107	و ج د	و ع
وَيَقْطَعُونَ مَا أَمْرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُؤْصلَ	وصول	مَوْصُولٌ	واصل	صلٌ	يَصِلُ	وصل	10	و ص ل	و ع
لَمْ يَلِدْهُ وَلَمْ يُوْلَدْ	ولادة	مَوْلُودٌ	والد	لدٌ	يَلِدُ	ولد	29	و ل د	و ع
وَقَنَا عَذَابَ النَّارِ	واقایة	مَوْقِيٰ	واقٍ	قٍ	يَقِيٰ	و قٍ	19	و ق ی	و ع

اس سبق میں ہم ان افعال کو لیں گے جو اس کورس اور پچھلے کورس "آ و قرآن سمجھیں نماز کے ذریعے" میں قال، زاد، شاء باب سے آئے ہیں۔ یونچے ہر فعل کے ساتھ اس کا کوڈ (قا: قال، زا: زاد، شا: شاء)، مادے کے حروف، قرآن کے اندر تکرار کی تعداد، چھ چاہیاں اور قرآنی مثالیں دی گئی ہیں۔

قرآنی فقرے	کام کا نام	اسم مفعول	اسم فاعل	فعل امر	فعل مضارع	فعل ماضی	فعل ماضی	تکرار	مادہ	کوڈ	کام کا نام
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ	فَوْل	مَقُولٌ	قَالٌ	قُلْ	يَقُولُ	قَالَ	قَالَ	1715	قول	قا	1
كُلُّ نَفْسٍ ذَآيْقَةُ الْمَوْتِ	ذُوق	مَذُوق	ذَآيِق	ذُقْ	يَذُوقُ	ذَاقَ	ذَاقَ	41	ذوق	قا	2
فَتَابَ عَلَيْهِ	تُوبَة		تَابٍ	ثُبٌ	يَتُوبُ	تَابَ	تَابَ	72	توب	قا	3
فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ	كَوْن	-	كَأِنْ	كُنْ	يَكُونُ	كَانَ	كَانَ	1358	كون	قا	4
فَدَ قَامَتِ الصَّلَاةُ	قِيام، قَوْمَة	-	قَائِم	قُمْ	يَقُومُ	قَامَ	قَامَ	55	قام	قا	5
رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا	زِيادة	مَزِيد	زَاءِد	زِدْ	يَزِيدُ	زَادَ	زَادَ	53	زيد	زا	6
إِنَّهُمْ يَكِيدُونَ كَيْدًا	كَيْد	مَكِيد	كَأِد	كِدْ	يَكِيدُ	كَادَ	كَادَ	35	كید	زا	7
إِنْ شَاءَ اللَّهُ	مَشِيَّةٌ	مَشِيءٌ	شَاءٍ	شَأْ	يَشَاءُ	شَاءَ	شَاءَ	236	شيء	شا	8
فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ	خَوْف، خِيفَة	مَخْوَف	خَاهِف	خَفْ	يَخَافُ	خَافَ	خَافَ	118	خوف	شا	9

اس سبق میں ہم ان افعال کو لیں گے جو اس کورس اور پچھلے کورس "آ و قرآن" سمجھیں نماز کے ذریعے "میں دعا، هدی، ظن، ضلال سے آئے ہیں۔ نیچے ہر فعل کے ساتھ اس کا کوڈ (دع: دعا، هد: هدی، ظن: ظن، ضل: ضلال)، مادے کے حروف، قرآن کے اندر تکرار کی تعداد، چھ چاہیاں اور قرآنی مثالیں دی گئی ہیں۔

قرآنی نظرے	کام کا نام	اسم مفعول	اسم فاعل	اسم امر	فعل مضارع	فعل ماض	فعل	تکرار	مادہ	کوڈ	دع و
کام کا نام											
وَادْعُوا شَهِيدَاتُكُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ	دُعَاء، دَعْوَة	مَدْعُوٌ	دَاعٍ	أُدْعُ	يَدْعُوٌ	دَعَا	دَعَا	199	دع و	1	دع
إِنَّ الَّذِينَ يَتَلَوَّنُونَ كِتَبَ اللَّهِ	تِلَوَة	مَتَلُوٌ	تَالٌ	أُتَلُ	يَتَلُوٌ	تَلَا	تَلَا	63	ت ل و	2	دع
وَإِذَا حَلَوْا إِلَى شَيْطَانِهِمْ	خُلُوٌ	-	خَالٍ	أُخْلُ	يَخْلُوٌ	خَلَا	خَلَا	26	خ ل و	3	دع
إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ	هُدَى/هِدَايَة	مَهْدِيٌ	هَادٍ	إِهْدٌ	يَهْدِيٌ	هَدَى	هَدَى	161	ه د ي	4	هد
جَزَاكَ اللَّهُ	جَزَاء	مَجْزِيٌ	جَازٍ	إِجْرٌ	يَجْزِيٌ	جَزَى	جَزَى	116	ج ذ ي	5	هد
فَأَتُوا بِسُورَةٍ مِنْ مِثْلِهِ	إِتْيَان	مَأْتِيٌ	آتٍ	إِنْتٍ	يَأْتِيٌ	أَتَى	أَتَى	264	أ ت ي	6	هد
تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَرُ	جَرِيَان	-	جَارٍ	إِجْرٍ	يَجْرِيٌ	جَرَى	جَرَى	60	ج ر ي	7	هد
كُلَّمَا أَضَاءَ لَهُمْ مَشَوْا فِيهِ	مَشْيٌ	مَمْشِيٌ	مَاشٍ	إِمْشٌ	يَمْشِيٌ	مَشَى	مَشَى	22	م ش ي	8	هد
إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِثْمٌ	ظَنٌ	مَظْنُونٌ	ظَانٌ	ظَنٌ	يَظْنُ	ظَنٌ	ظَنٌ	68	ظ ن ن	9	ظند
إِنَّ رَآدُوهُ إِلَيْكِ	رَدٌ	مَرَدُودٌ	رَادٌ	رُدٌ	يَرُدُّ	رَدَّ	رَدَّ	44	ر د د	10	ظند
وَيَمْدُهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ	مَدٌ	مَمْدُودٌ	مَادٌ	مُدٌّ	يَمْدُّ	مَدَّ	مَدَّ	17	م د د	11	ظند
وَلَا الصَّالِيْنَ	صَلَالَة، صَلَال	-	صَالٌ	صِلَّ	يَصْلِلُ	صَلَّ	صَلَّ	113	صل ل ل	12	صلد
وَخَرُّوا لَهُ سُجَّداً	خَرٌ	-	خَارٌ	إِخْرَرٌ	يَخْرُرُ	خَرَّ	خَرَّ	12	خ ر ر	13	صلد
وَتَوَاصُوا بِالْحَقِّ	حَقٌ	-	حَقِيقٌ	إِحْقَقٌ	يَحْقُّ	حَقٌّ	حَقٌّ	270	ح ق ق	14	صلد

(خانوں کے الفاظ میں 3 افعال کی چاہیاں ہیں اور 3 اسماء کی چاہیاں)

<sup>64</sup> راضی: وہ راضی ہوا

فعل امر، فعل نہی، اسم فاعل، اسم مفعول، کام کاتا نام	
راضی ہوا!	إِرْضَع
راضی ہو!	إِرْضَوْا
مت راضی ہو!	لَا تَرْضَع
مت راضی ہو!	لَا تَرْضَوْا
راضی ہونے والا	رَاضِ
جس سے راضی ہوا جائے	مَرْضِيٰ
راضی ہونا	رِضَاء

فعل مضارع	فعل ماض
دہ راضی ہوتا ہے	وہ راضی ہوا
وہ سب راضی ہوتے ہیں	وہ سب راضی ہوئے
آپ راضی ہوتے ہیں	آپ راضی ہوئے
میں راضی ہوتا ہوں	میں راضی ہوا
آپ سب راضی ہوتے ہیں	آپ سب راضی ہوئے
ہم سب راضی ہوتے ہیں	ہم سب راضی ہوئے
وہ عورت راضی ہوتی ہے	وہ عورت راضی ہوئی

### ☆☆☆☆☆ عربی بول چال ☆☆☆☆☆

نَعَمُ، رَاضِيٌّ.

هَلْ رَاضِيٌّ؟

نَعَمُ، رَاضُوا.

هَلْ رَاضُوا؟

نَعَمُ، رَاضِيَّثُ.

هَلْ رَاضِيَّثُ؟

نَعَمُ، رَاضِيَّنا.

هَلْ رَاضِيَّنَا؟

کلاس کے بعد آپس میں سوالات و جوابات کیجیے:

- فعل مضارع: هَلْ تَرْضَوْنَ؟ نَعَمُ، نَرْضِيٌّ.
- فعل أمر: إِرْضَأْ! سَوْفَ أَرْضِيٌّ.
- اسم فاعل/اسم مفعول: هَلْ أَنْتُمْ رَاضُونَ؟ نَعَمُ، نَحْنُ نَحْنُ رَاضُونَ.

• فعل ماض:

فَعْلُ أَمْرٍ:

فَعْلُ مَضَارِعٍ:

**نَسِيٰ:** وہ بھول گیا 36

(خانوں کے الفاظ میں 3 افعال کی چاپیاں ہیں اور 3 اسماء کی چاپیاں)

فعل أمر، فعل نهي،	أَمْرٌ فِعْلٌ نَهْيٌ،
اسم فاعل، اسم مفعول، کام کاناں	إِنْسَانٌ
بھول جا!	إِنْسَوْا
بھول جاؤ!	لَا تَنْسَ
مت بھول جا!	لَا تَنْسُوا
بھولے والا	نَاسٌ
جس کو بھلا دیا جائے	مَنْسِيٌّ
بھولنا	نِسْيَانٌ

فعل ماضِ مضارع		فعل ماضِ ماضٍ	
وہ بھولتا ہے	یَنْسِى	وہ بھول گیا	نَسِيَّا
وہ سب بھولتے ہیں	يَنْسَوْنَ	وہ سب بھول گئے	نَسُوا
آپ بھولتے ہیں	تَنْسِى	آپ بھول گئے	نَسِيَّت
میں بھولتا ہوں	أَنْسِى	میں بھول گیا	نَسِيَّت
آپ سب بھولتے ہیں	تَنْسَوْنَ	آپ سب بھول گئے	نَسِيَّتُمْ
ہم سب بھولتے ہیں	نَنْسِى	ہم سب بھول گئے	نَسِيَّنَا
وہ عورت بھولتی ہے	تَنْسِى	وہ عورت بھول گئی	نَسِيَّتْ

**عَدْيَ بَوْلِ حَال**

لَا يَنْسَمِ اللَّهُ

هَا يَنْسَمِي اللَّهُ؟

لَا يَنْسِيُنَ اللَّهُ.

هَا يَنْسَمِنَ اللَّهُ؟

لَا أَنْسَمَ اللَّهُ.

هَا تَنْسِي اللَّهَ؟

لَا نَنْسِي اللَّهُ.

هَمْ تَنْسَوُنَ اللَّهَ؟

کلاس کے بعد آپس میں سوالات و جوابات کیجیے:

مَا نَسِيْنَا اللّٰهَ.

هَلْ نَسِيْتُمُ اللهَ؟

• فعل ماضي:

ردِ ضمی، نَسِیٰ ہی کی طرح حَشْنی (وہ ڈرا) کا پورا ٹیبل بنانا جاسکتا ہے۔ اسی طرح کچھ اور افعال بھی اسی اسٹائل میں آتے ہیں۔

## گرامر 5d اعادہ: ٹوٹی بُؤی جمع کا سبق

یہ آپ جان پکے ہیں کہ عربی میں الفاظ کی تین قسمیں ہوتی ہیں: اسم، فعل، حرف۔

- حرف کی کوئی جمع نہیں آتی اور نہ یہ بدلتا ہے۔

- افعال کے بارے میں آپ پڑھتے آرہے ہیں

- اب ہم اسم کو لیتے ہیں۔ اسم کبھی واحد ہوتا ہے تو کبھی جمع۔ عربی میں اسم کی جمع دو طرح کی ہوتی ہیں،

- جمع سالم (ثابت جمع) جیسے مُسْلِم سے مُسْلِمُونَ، مُسْلِمِيْنَ، یا مُؤْمِن سے مُؤْمِنُونَ، مُؤْمِنِيْنَ، وغیرہ۔

- یا مُسْلِمَة سے مُسْلِمَاتِ یا مُؤْمِنَة سے مُؤْمِنَاتِ، وغیرہ۔

- جمع مكسر (ٹوٹی ہوئی جمع)۔ اس کے کئی طریقے یا کئی وزن ہیں، جیسے عمل سے اعمال، قلب سے قلوب، وغیرہ۔

نچے جمع مكسر کی مختلف مثالیں دی جا رہی ہیں۔ الفاظ وہی ہیں جو ہمارے پہلے کورس میں اور قرآن مجید کے ابتدائی پانچ صفحات میں آئے ہیں۔

وزن نمبر	واحد	جمع	ترجمہ	مثال
۱	عمل	أَعْمَالٌ	عمل، کام	إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالْيَّابِ
۱	بصر	أَبْصَارٌ	آنکھ	وَعَلَى آبْصَارِهِمْ غِشَاؤَةٌ
۱	مثال	أَمْثَالٌ	مثال	مَثَلُهُمْ كَمَثَلِ الَّذِي اسْتَوْقَدَ نَارًا
۱	نور	أَنُورٌ	روشنی، نور	ذَهَبَ اللَّهُ بِنُورِهِمْ
۱	اذان	أَذْنٌ	کان	يَجْعَلُونَ أَصَابِعَهُمْ فِي أَذْانِهِمْ
۱	ند	أَنْدَادٌ	شریک	فَلَا تَجْعَلُوا اللَّهُ أَنْدَادًا
۱	نهر	أَنْهَارٌ	نہر	تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ
۱	زوج	أَزْوَاجٌ	جوڑا	وَلَهُمْ فِيهَا أَزْوَاجٌ مُّظَاهِرَةٌ
۱	لُب	أَلْبَابٌ	عقل	لَيَدَّبِرُوا إِلَيْهِ وَلَيَسْتَدِرُّ أُولُوا الْأَلْبَابُ
۱	رب	أَرْبَابٌ	رب	الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ
۱	قلم	أَقْلَامٌ	قلم	الَّذِي عَلَمَ بِالْقَلْمِ
۱	فوج	أَفْوَاجٌ	فوج	وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِيَنِ اللَّهِ أَفْوَاجًا
۱	یوم	أَيَّامٌ	دن	مُلِكٌ يَوْمَ الدِّينِ
۱	میت	أَمْوَاتٌ	مردہ	وَكُنْتُمْ أَمْوَاتًا فَأَحْيَاكُمْ
۱	شيء	أَشْيَاءٌ	چیز	إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ
۱	اسم	أَسْمَاءٌ	نام	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

<b>عَدُوٌّ</b>	<b>أَعْدَاءٌ</b>	<b>دِشْنٌ</b>	<b>بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ</b>	<b>ا</b>
عَبْدٌ	عِبَادٌ	بَنْدَه	السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ	٢
دَمٌ	دِمَاءٌ	خُونٌ	وَيَسِّفِكُ الدِّمَاءَ	٢
قَلْبٌ	قُلُوبٌ	دَلٌّ	خَتَمَ اللَّهُ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ وَعَلَىٰ سَمْعِهِمْ	٣
صَدْرٌ	صُدُورٌ	سِينَةٌ	الَّذِي يُؤْسِوْنُ فِي صُدُورِ النَّاسِ	٣
مَلِكٌ	مُلُوكٌ	بَادِشَاهٌ	مَلِكُ النَّاسِ	٣
شَهِيدٌ	شُهَدَاءٌ	گواه	وَادْعُوا شُهَدَاءَكُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ صَدِيقِينَ	٣
رَجِيمٌ	رُحْمَاءٌ	رَحْمَةٌ وَالا	بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	٣
شَرِيكٌ	شُرَكَاءٌ	شَرِيكٌ	وَحْدَةٌ لَا شَرِيكَ لَهُ	٣
سَفِيهٌ	سُفَهَاءٌ	بَيْقَوْنٌ	قَالُوا أَنُؤْمِنُ كَمَا آمَنَ السَّفَهَاءُ	٣
نَفْسٌ	أَنْفُسٌ	نَفْس، جان	وَمَا يَحْدَدُونَ إِلَّا أَنفُسُهُمْ	٥
صَاعِقَةٌ	صَوَاعِقٌ	كَرْكَ (بِجلٍ)	يَجْعَلُونَ أَصَابِعَهُمْ فِي اذَانِهِمْ مِّنَ الصَّوَاعِقِ	٦
نَبِيٌّ	أَنْبِيَاءٌ	پیغمبر	إِذْ جَعَلَ فِيْكُمْ أَنْبِيَاءً	٧
عُقدَةٌ	عُقْدَةٌ	گره	وَمِنْ شَرِّ النَّعْثَتِ فِي الْعُقْدِ	٨
سُورَةٌ	سُورَةٌ	سُورَه	فَاتُوا بِسُورَةٍ مِّنْ مِّثْلِهِ	٨
خَلِيفَةٌ	خَلَّافٌ	خَلِيفَه	إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً	٩
إِنْسَانٌ	أَنَسِيٌّ، أَنَاسٌ	إنسان	إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ	١٠
حَجَرٌ	حِجَارَةٌ	پتھر	وَقُوْدُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ	١١

## فعل مجهول

اب تک آپ نے جتنے افعال پڑھے ان میں کام کے کرنے والے کا پتہ چل جاتا تھا، جیسے: **نَصَرَ زَيْدٌ خَالِدًا** (مدد کی زید نے خالد کی)، یہاں بات بالکل واضح ہے کہ زید مدد کرنے والا ہے اور خالد کی مدد کی جا رہی ہے۔ ایسے فعل کو عربی میں ”فعل معروف“ کہتے ہیں۔ عربی میں بھی فعل کی ایک قسم وہ ہوتی ہے جس میں کام کرنے والے کا پتہ نہیں چلتا، جیسے: **”نُصَرَ زَيْدٌ“** (زید کی مدد کی گئی)۔ اس جملے سے یہ بات تو سمجھ میں آ رہی ہے کہ زید کی مدد کی گئی ہے لیکن کس نے زید کی مدد کی وہ معلوم نہیں ہے۔ ایسے فعل کو ”فعل مجهول“ (Passive Voice) کہتے ہیں۔ مجهول یعنی جو معلوم نہ ہو۔ قرآن مجید کے ہر صفحہ پر فعل مجهول تقریباً دو مرتبہ آیا ہے، یعنی پورے قرآن مجید میں تقریباً 1200 مرتبہ!

3 حرف کے فعل کو فعل مجهول بنانا بہت آسان ہے۔

- فعل ماضی: پہلے حرف کو پیش اور دوسرے حرف کو زیر لگائیے، جیسے: ”**نَصَرَ**“ سے ”**نُصَرَ**“، ”**ضَرَبَ**“ سے ”**يُضَرِّبَ**“ وغیرہ۔

- فعل مضارع: پہلے حرف کو پیش اور تیسرا حرف کو زبر، جیسے: ”**يَنْصُرُ**“ سے ”**يُنْصَرُ**“، ”**يَضْرِبُ**“ سے ”**يُضْرِبُ**“۔ مزید تفصیلات ان شاء اللہ ہمارے اگلے کورسیز میں سکھائی جائیں گی۔ فعل مجهول کے لیے ٹی پی آئی کے اشارے: اشارے وہی رہیں گے مگر ہاتھ کو لینے والے کی حالت میں رکھ کر۔ یونچے وہ ٹیبل دیا گیا ہے جو ہم نے پہلے ہی سیکھ لیا۔

### فعل معروف (Active voice)

فعل مضارع	فعل ماضٍ		
وہ مدد کرتا ہے	<b>يَنْصُرُ</b>	اس نے مدد کی	<b>نَصَرَ</b>
وہ سب مدد کرتے ہیں	<b>يَنْصُرُونَ</b>	ان سب نے مدد کی	<b>نَصَرُوا</b>
آپ مدد کرتے ہیں	<b>تَنْصُرُ</b>	آپ نے مدد کی	<b>نَصَرَتْ</b>
میں مدد کرتا ہوں	<b>أَنْصُرُ</b>	میں نے مدد کی	<b>نَصَرْتُ</b>
آپ سب مدد کرتے ہیں	<b>تَنْصُرُونَ</b>	آپ سب نے مدد کی	<b>نَصَرُتُمْ</b>
ہم سب مدد کرتے ہیں	<b>نَنْصُرُ</b>	ہم سب نے مدد کی	<b>نَصَرْنَا</b>
وہ عورت مدد کرتی ہے	<b>تَنْصُرُ</b>	اس عورت نے مدد کی	<b>نَصَرَتْ</b>

اب نیچے فعل مجهول کا ٹیبل دیا جا رہا ہے۔ اوپر کا ٹیبل اور اگلے ٹیبل کو غور سے دیکھیے تاکہ دونوں کا فرق اچھی طرح سمجھ میں آجائے۔

### فعل مجهول (Passive Voice)

فعل مضارع		فعل ماض	
وہ مدد کیا جاتا ہے	یُنْصَرُ	وہ مدد کیا گیا	نُصِّرَ
وہ سب مدد کیے جاتے ہیں	يُنْصَرُونَ	وہ سب مدد کیے گئے	نُصِّرُوا
آپ مدد کیے جاتے ہیں	تُنْصَرُ	آپ مدد کیے گئے	نُصِّرَتْ
میں مدد کیا جاتا ہوں	أُنْصَرُ	میں مدد کیا گیا	نُصِّرَتْ
آپ سب مدد کیے جاتے ہیں	تُنْصَرُونَ	آپ سب مدد کیے گئے	نُصِّرَتُمْ
ہم سب مدد کیے جاتے ہیں	تُنْصَرُ	ہم سب مدد کیے گئے	نُصِّرَنَا
وہ عورت مدد کی جاتی ہے	تُنْصَرُ	وہ عورت مدد کی گئی	نُصِّرَتْ

فعل مجهول کی بعض اور مثالیں یہاں دی جا رہی ہیں، انہیں غور سے دیکھیں اور ان میں ہونے والے فرق کو ذہن نشین کر لیں:

فعل مجهول (Passive Voice)	فعل معروف (Active voice)
سُئِلَ	سَأَلَ
رُزْقُوا	رَزَقُوا
ضُرِبَتْ	ضَرَبَتْ
رُزْقَنَا	رَزَقْنَا
قِيلَ	قَالَ
يُؤْخَذُ	يَأْخُذُ
يُذَكَّرُ	يَذَكُّرُ
تُسَأَلُ	تَسْأَلَ
تُسَأَلُونَ	تَسْأَلُونَ
تُرْجَعُونَ	تَرْجِعُونَ
تُؤْمَرُونَ	تَأْمُرُونَ

الحمد لله، یہ ہمارے اس دوسرے کورس کا آخری سبق تھا۔ اس کورس کو اچھی طرح پڑھ لینے کے بعد اگر آپ ہمارا بیس گھنٹوں پر مشتمل اگلا کورس (کورس: 3) بھی کر لیں تو آپ کے لیے قرآن مجید کے اگلے صفحات پر اوسٹا صرف ایک نیالفاظ رہتا ہے یعنی آپ 90% الفاظ سیکھ لیں گے، ان شاء اللہ۔ اپنے قرآن سیکھنے کے سفر کو جاری رکھیے، خاص طور پر اس وقت جب کہ قرآن کا سیکھنا اتنا آسان ہو اور اس کے لیے کورس بھی موجود ہو۔

(وَرْكَ بَكْ)